

臺灣省立屏東

# 高級農業職業學校時代

(公元一九五九年五月—一九六三年七月)

National Pingtung University of Science and Technology

校慶獻詞—王玉崗 66

歷屆畢業生人數 69

農校點滴—翟平安 70

## 1959 (民國四十八年)

- 05月25日 奉令「臺灣省立屏東農業職業學校」改制為「臺灣省立屏東高級農業職業學校」。
- 奉頒新校印。
- 07月 初級部第十四屆(最後一屆)綜合農業科(原農藝科)共五十二名學生畢業。高級部第十二屆綜合農業科一五二名，畜牧獸醫科七十一名共二二三名學生畢業。
- 08月 奉准增設高級部農業機械科，首期招收男生一班。
- 八七水災，畢莉颱風過境，恆春地震，本校校舍，頗有損害。
- 10月 農具工廠及體育器材室修繕竣事。
- 第三排教室及女生宿舍修繕竣事。
- 10月01日 實用技藝訓練中心第三期禽畜醫療科開班。
- 10月21~22日 第一次月考。
- 11月23~24日 第二次月考。(部份科目，如物理、體育等不考)
- 12月05日 四十八學年度第一學期第一次校務會議。本學期註冊人數七五七人，計收學什費127,710元，代辦費179,553元，家長會費10,500元。8至10月份畜牧場內銷牛奶14,036瓶，外銷7,063瓶；加工室生產特級醬油146瓶(每瓶二元二角)，釀造醬油717瓶(每瓶三元)，奶蛋飲料132瓶(每瓶三元五角)。
- 12月25~26日 第三次月考。(部份科目，如史地、公民等不考)
- 12月31日 技訓中心第三期禽畜醫療科結業典禮。



省立高農校門



王玉崗先生自1959年5月至1963年7月兼任校長



本校運動選手於屏東縣立體育場參加第八次中等以上學校運動會暨慶祝民國四十八年青年節大會

## 1960 (民國四十九年)

- 01月19, 21, 23日 三天，學期考試。
- 03月 新建教室落成。  
農具工廠倉庫建安。  
八七水災重建工作完成。
- 03月21~26日 第一次月考。
- 04月25~30日 第二次月考。
- 05月30~ 第三次月考。
- 06月04日
- 06月20~25日 畢業考試。
- 07月06~11日 期考。
- 07月 高級部第十三屆綜合農業科  
一五六名（男生一〇七名，  
女生四十九名），畜牧獸醫  
科八十五名共二四一名學生  
畢業。



50年代的屏農女學生



女學生農場實習情景



話劇表演一假鳳凰 (一)



話劇表演一假鳳凰 (二)

- 08月 奉准全校總班數增加一班合計二十班；並恢復農產製造科（高級部男生一班）。
- 10月06日 四十九學年度上學期第一次實習會議。
- 11月07日 附設實用技藝訓練中心第九期開始上課。上課時間：每日下午一時卅分至五時。費用：報名費三元，學什費及講義各費均免收，實習材料補充費貳拾元。科別及名額：(一)農機具修護科限男性四十名；(二)農產加工科男女兼收四十名；(三)家事科限女性四十名；(四)禽畜醫療科男女兼收四十名。
- 11月16~17日 第二次月考。（部份科目如體育、音樂等不考）
- 12月19~20日 第三次月考。（部份科目如公民、軍訓等不考）



軍訓檢閱



護理課程成果示範表演

## 1961 (民國五十年)

- 01月24、 三天舉行四十九學年度第一學期期考。（25日、27日二日為溫習  
26、28日 假）



第二屆教育展王兼校長玉崗(右一)及畜牧獸醫科李良玉老師(左一)陪同教育廳賴副廳長順生(中)參觀本校獸醫展覽室一些疾病情況圖片



本校農機具訓練中心農機具操作示範表演  
(資料來源：1962.10.11農教學會季刊)

- 03月 第一排教室改建大樓工程完工。
- 05月25日 校慶及校運會。
- 07月 高級部第十四屆綜合農業科一三五名（男生六十九名，女生六十六名），畜牧獸醫科七十七名共二一二名學生畢業。
- 08月 奉准全校總班數增加二班合計二十二班，並增設農業土木科（高級部男生一班），且農產製造科首度招收女生一班。  
美援農機科特種教室新建落成，全部建築費二十五萬元。
- 10月08~10日 大禮堂改建工程第一期鋼架屋頂、地坪工事竣工。  
全省第二屆農業職業教育展覽及競賽南區大會在本校舉行，為期三天，參加者計有南部省縣立九示範農校（省立嘉義高農、省立臺南高農、省立臺東農校、臺南縣立北門農校、臺南縣立曾文農校、臺南縣立新營農校、高雄縣立岡山農校、高雄縣立旗山農校及本校）。
- 開幕典禮恭請教育廳賴副廳長順生主持剪綵。
- 11月 本校畢業生林啓正等一行選派賴比瑞亞農耕示範隊，於本月成行。



擔任農耕示範隊校友與當地居民合影



校友擔任農耕示範隊團員以農業技術援助第三世界國家



## 1962 (民國五十一年)

- 03月 本校畢業生白銘烘等一行選派利比亞聯合王國農耕示範隊於本月成行。
- 05月 大禮堂二期工程全部落成，題名曰「后稷堂」，定於校慶之日舉行落成典禮。所需建築經費七十餘萬元由修建費、家長會樂捐款暨教建基金貸款分二期興建。  
奉令於51學年度起，試辦農村家事科，限女生報考，僅收一期即停辦。  
本校校長奉命率領教育考察團赴日考察教育，於5月9日飛日，預定6月初返國。
- 09月 本月起至五十二年八月止技藝訓練中心為配合農教，增加生產，預計製造羊羹1200條，奶蛋飲料2,000瓶，釀造醬油6,000瓶，冰淇淋2,000杯，冰棒20,000支。
- 12月 美援農業土木科特種教室竣工，全部經費十八萬八千一百元。



未改建前禮堂



1962年由修建費、家長會樂捐款暨教建基金貸款興建的「后稷堂」大禮堂

### 校慶獻詞

王玉崗

今天(1962.5.25)是本校創校三十八週年的校慶，承蒙各位在百忙中遠道光臨，使學校增加了無上的光彩。本人因奉令率團赴日考察教育，以致未能在校接待各位，深感萬分的歉意。

本校辦始於民國十三年，最初是以三年制的農業補習學校創立的。到了十七



1950年家畜診療所落成並易名為家畜醫院對外應診

年，規模擴大，學制改為五年，校名也改成了高雄州立屏東農業學校。民國二十年，遷入現在的校址，校舍設備，逐漸有了相當的規模。迨至二次大戰末期，遭受空襲，殘破殆盡。光復以後歷經廖、陳各位校長的復舊工作，雖已經恢復舊觀，但因限於經費，仍無法一一更新。至四十一年，本人奉令接長本校後，因鑑於國步方艱，財力困窘，以有限的經費，來從事無窮的教育建設，難免有捉襟見肘之感。遂即



畜牧場外觀

一面向政府請撥專款，同時請中國農村復興聯合委員會合作補助，於三年之內，先後完成了家畜醫院解剖室、隔離病舍、檢驗室、牛舍及特種教室等增建工程，並充實了內部的一切設備和全部的理化儀器；更以請撥的專款，次第翻建了第三排教室、畜牧場、加工場等校舍及員生宿舍等多棟。我們並於此時在四十二年創設了農民講習班，為全省農業補習教育的開始。至四十五學年度，本校奉令改設示範學校，承安全分署一再的援助，陸續興建農家修造工廠、視聽教室、家事教室、技訓中心等校舍，並承補助現代化的農業科學儀器，設備漸趨充實，對於教學實習，也日有改進。同時我們首倡增設了女生班和農業機械科，而屬社教性的實用技藝訓練中心，也利用既有的設備，連續完成十六期的技訓教育。去（50年）年我們改建第一排大樓的初期工程已經完成，安全分署也再幫助我們增建了農業機械科特種教室，是秋奉准增設了農業土木科。現在我們改建大禮堂的工程，也承家長會及校友會的助力。集合各種力量，現已全部落成。今又奉准利用既有設備，將在今夏增設農村家事科，這樣可使女同學們學有專精，增加她們的出路。目下尚有若干工程仍待進行，等到我們的校舍全部改建完成，實習場所也因而增加，校容當可全面的改觀了。

我以為要有良好的教育，必先有完美的教育環境，而完美的教育環境，必須是校舍、設備和師資三者的配合，然後才可以造就出優秀的人才，這是我們從事教育工作一貫的目標。本人來到本校，已屆十年，由於我們全體同仁十年如一日，無時無地不在為這一目標而努力。還好，我們過去的畢業生，不論參加就業考試和升學，都有相當數目的同學獲得錄取。除了在國內的校友已有輝煌的成就外，本省三次考選赴美實習的農民時，本校校友也有多人獲選。另外還有向厚祿、蕭鏡汝等校友多人，也已分別在美國就業就學，都有良好的成績表現。去年考選賴比瑞亞和利比亞聯合王國的農耕示範隊，本校校友更佔了絕大的多數。其他在世界各友好國家裡的校友尚多，更無法一一引舉。這深深地表現了我們工作上的成就，也是我們為共同目標一致努力的成果。我們檢討既往，這十載的光陰，總算是沒有虛度，深堪告慰於社會人士和全體校友，並向關心本校的友人誌謝的。

我們懷遵 總統「革新，動員，戰鬥」的號召，在這科學進步一日千里的今天，我們更不敢故步自封，自我滿足。所以藉這校慶的機會，將全部的設備，和在校同學們的學業成績、以及技藝體能等等訓練的成果；並將十年來的資料編印成集，一併就教於社會，尤望各農業先進，給我們批評與指教，讓我們日新又新，力求改良進步。這樣，不僅促成我們農業教育的日益發揚，更

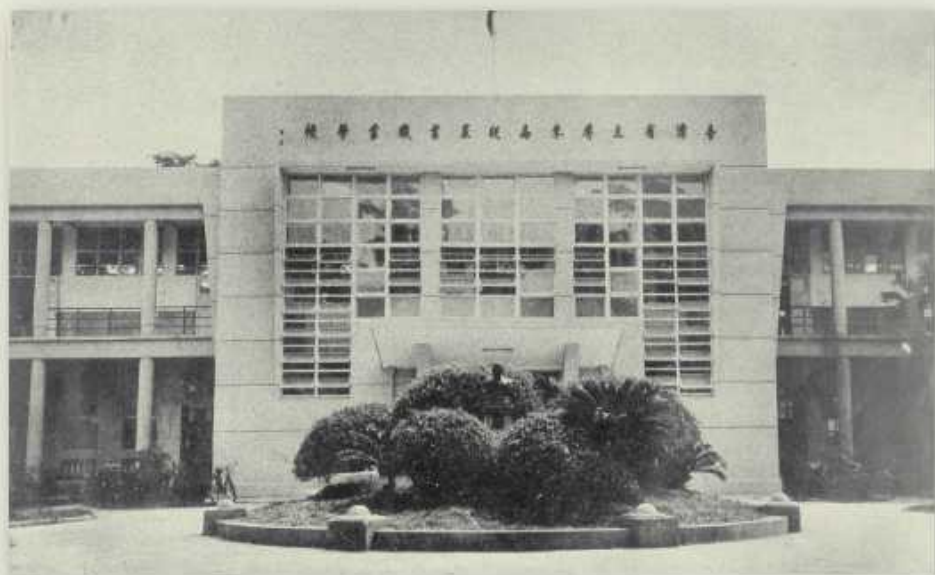
望能夠進一步的造就出大批的專門技術人才，追隨各農業先進，負起重建大陸農業社會的使命。

總而言之，本校能夠進步與發展，都是上級長官和各界首長的指導與協助，及全體師生共同努力的結果，因此就此機會，要向我們的上級長官和各首長致最大的敬意，並向全體同仁誠致謝忱。至望一本過去的熱忱隨時賜以指導與協助，使學校日有革新與進步，則感幸甚。

(轉載自1962.5.25屏農校刊建校三十八週年紀念專號王玉崗校長代刊頭語)



實用技藝訓練中心外觀



1961年改建完成的行政中心及第一排教室

## 1963 (民國五十二年)

- 02月13~15日 註冊。
- 02月16日 開學典禮，正式上課。
- 05月25日 校慶及校運會。
- 06月22日 畢業典禮。
- 07月04日 休業式，暑假開始。
- 08月 學校升格五專與臺灣省立農業專科學校合併，停招高職班。  
合併後仍稱為臺灣省立農業專科學校。



## 歷屆畢業生人數

民國48年省立屏東農業職業學校最後一屆初級部學生畢業後，易名為三年制之高級農業職業學校，48年為配合農村發展需要，全省首創增設農業機械科，49學年度，奉准恢復農產製造科，50學年度增設農業土木科，51學年度全省首創試辦農村家事科。在此階段之科別計有綜合農業、農業製造、畜牧獸醫、農業機械、農業土木、農村家事等六科。

當時校長仍由台灣省立農業專科學校王玉崗校長兼任。於52學年度起升格為五年制專科，停招高級部學生，與省立農業專科學校合併，仍稱台灣省立農業專科學校，校長仍為王玉崗博士。最後一屆高級部學生在54年7月畢業。

本高級農業職業學校時期，共四期畢業學生。人數分別為第十五屆：綜合農業科107人，畜牧獸醫科91人，農業機械科36人，計234人；第十六屆綜合農業科120人，農產製造科33人，畜牧獸醫科68人，農業機械科32人，計253人；第十七屆綜合農業科70人，農產製造科27人，畜牧獸醫科69人，農業機械科57人，農業土木科39人，計262人；第十八屆綜合農業科61人，農產製造科27人，畜牧獸醫科76人，農業機械科36人，農業土木科29人，農村家事科62人，計291人，總計綜合農業科358人，農業製造科87人，畜牧獸醫科304人，農業機械科161人，農業土木科68人，農村家事科62人，計1040人。

本校歷屆畢業生人數統計表

屆別	入學日期	畢業日期	綜合農業科	畜牧獸醫科	農業機械科	農產製造科	農業土木科	農村家事科	合計
一	17年8月	18年7月	36	30	36				102
二	18年8月	19年7月	36	30	36				102
三	19年8月	20年7月	36	30	36				102
四	20年8月	21年7月	36	30	36				102
五	21年8月	22年7月	36	30	36				102
六	22年8月	23年7月	36	30	36				102
七	23年8月	24年7月	36	30	36				102
八	24年8月	25年7月	36	30	36				102
九	25年8月	26年7月	36	30	36				102
十	26年8月	27年7月	36	30	36				102
十一	27年8月	28年7月	36	30	36				102
十二	28年8月	29年7月	36	30	36				102
十三	29年8月	30年7月	36	30	36				102
十四	30年8月	31年7月	36	30	36				102
合計			432	360	432				1224

高雄州立農業學校歷屆畢業生人數統計表

屆別	入學日期	畢業日期	綜合農業科	畜牧獸醫科	農業機械科	農產製造科	農業土木科	農村家事科	合計
一	32年4月	33年3月	35	35	35				105
二	33年4月	34年3月	35	35	35				105
三	34年4月	35年3月	35	35	35				105
四	35年4月	36年3月	35	35	35				105
五	36年4月	37年3月	35	35	35				105
六	37年4月	38年3月	35	35	35				105
七	38年4月	39年3月	35	35	35				105
八	39年4月	40年3月	35	35	35				105
九	40年4月	41年3月	35	35	35				105
十	41年4月	42年3月	35	35	35				105
十一	42年4月	43年3月	35	35	35				105
十二	43年4月	44年3月	35	35	35				105
十三	44年4月	45年3月	35	35	35				105
十四	45年4月	46年3月	35	35	35				105
合計			455	455	455				1365

省立農校初級部歷屆畢業生人數統計表

屆別	入學日期	畢業日期	綜合農業科	畜牧獸醫科	農業機械科	農產製造科	農業土木科	農村家事科	合計
一	32年4月	33年3月	35	35	35				105
二	33年4月	34年3月	35	35	35				105
三	34年4月	35年3月	35	35	35				105
四	35年4月	36年3月	35	35	35				105
五	36年4月	37年3月	35	35	35				105
六	37年4月	38年3月	35	35	35				105
七	38年4月	39年3月	35	35	35				105
八	39年4月	40年3月	35	35	35				105
九	40年4月	41年3月	35	35	35				105
十	41年4月	42年3月	35	35	35				105
十一	42年4月	43年3月	35	35	35				105
十二	43年4月	44年3月	35	35	35				105
十三	44年4月	45年3月	35	35	35				105
十四	45年4月	46年3月	35	35	35				105
合計			455	455	455				1365

省立農校高級部歷屆畢業生人數統計表

從補校到大學——臺灣省立屏東高級農業職業學校時代

National Pingtung University of Science and Technology

## 農校點滴

翟平安



民國四十六年我因胃部手術後不堪在台北的繁忙工作，轉來屏東農校任教，當時的屏東農校是本省著名農校之一，位在屏東市民生路上，即現在的國立屏東師範學院東校區所在。學校整齊的三排主體建築是教室和辦公室，其他有獸醫病院、畜牧場、農機工場、食品加工廠等附屬設備。而教師宿舍和學生宿舍則散佈稻田邊林蔭間，在此宛如置身園林環境中，精神愉快，對手術後的復原當然大有助益。

當時的農校共有四科，即農藝、獸醫、製造和農機四科，學生一千人以內，教職員工不足百人，我教了國文和三民主義兩種學科，每年縣政府舉辦的國父遺教測驗，本校代表總是囊括前三名，而我所擔任導師的農三丙在校內各類比賽中，不論是學術性或體育性的常常都是數一數二，曾在本校服務退休的陳兆鉞教授和在本國文教學方面著作很多的陳國政同學，都是這一班的學生。

校長王玉崗先生，為使同仁能專心工作，無後顧之憂，特在校區東北角成立了一個托兒所，兒童總在三、四十人之間，由內子李逸雲女士擔任教師，另請褓姆一人協辦雜務，我們也商請基督教福利機構定期補助奶粉、麵粉、菜子油以補充幼兒營養之不足。現在本校服務的蔡育園教授和長庚醫院護理系主任徐亞英博士，都是那時托兒所的小朋友。

王玉崗校長是一位望之儼然即之也溫的長官，他對同仁的福利特別重視，每年都將農場畜牧場的產品撥一部分給同仁，譬如端午節時送糯米、一年四季水果蔬菜，農曆年時的豬羊肉，這一些對當時待遇微薄的同仁們確是不無小補。

王校長的作風頗具人情味，也有小小的幽默感，每年春節團拜時，他照例裝了滿口袋紅色十元鈔票，小朋友們一看到他來便一擁而上，有的小朋友要了一張又擠進去要，甚至小手逕往他口袋中掏，他一方面用手摀住口袋，一方面跑開，小朋友則一群往前追，嗤笑成一團，家長們看到這幅溫馨的情景，心裡都是甜滋滋的。

記得有一次春節，我們一群人到校長宿舍拜年，通常我們都是在門口恭喜一番就回去了，但那天他單獨對我招手說請進屋來，我這裡有好酒好香煙，我上屋去了，他輕輕在我耳旁說，以後你來拜年，一定進屋裡來，原來我父親給我起這個「平安」的名字是如此受歡迎啊！

王校長離開農校後曾到土地銀行擔任要職，之後便移民美國休斯頓與兒女同住，大約在民國七十年間病逝，他的長者風範一直留在同仁心中。本校由市區遷往老埤村校區後，所建的圖書館也經我在校務會議中提議命名為玉崗紀念圖書館，彰顯他對本校發展的巨大貢獻，同時我也將新校區攝了影帶獻給王夫人，當可告慰於王校長在天之靈矣！

(翟平安老師，前課指組主任、農藝科、機械科、獸醫科導師及共同科老師)